

FREE MAGAZINE
**INFOS
NEWS**
HORS-SÉRIE

Tarentaise tours.COM

MAGAZINE



Mountain Lifestyle and Adventures

GRATUIT /// FREE



L'hiver
Osez!

DYNASTAR



LEGEND

«LE SKI DU DOUBLE
CHAMPION DU MONDE
DE FREERIDE
AURÉLIEN DUCROZ»

LÉGENDE PRORIDER 105 ET PX12 XXL
OPTION DÉCOR :
PRO MODEL AD ET BÂTON KERMA

Le run de la victoire
d'Aurélien Ducroz à voir
et à revoir ici.



WWW.DYNASTAR.COM

Crédit photos : Nicolas Jolly - Dan Ferrer

édito

OSEZ... pousser les portes de Tarentaise Tours, découvrez de nouvelles sensations et du pur plaisir pour ce nouvel hiver en Tarentaise.

Pistes de ski parfaites, dans des stations de rêve, pentes vierges pour tracer la poudre, randonnées dans les espaces secrets... tels sont vos futurs rendez-vous.

Notre large offre hébergement de haute qualité, en hôtels, en chalets ou résidences avec appartements, a été sélectionnée pour vous garantir les meilleures réponses à vos futurs séjours.

Alors, vous qui vibrez pour la montagne, le plaisir du ski sous toutes ses formes, les paysages de neige étincelante, la détente, vous qui appréciez les bonnes tables, passez du temps dans notre vallée, passionnés comme nous de toutes ces bonnes choses... Osez nous interroger pour préparer vos prochains séjours en Tarentaise. Nous vous proposerons une solution sur mesure, en formule tout compris, pour ne vous laisser que le plaisir.

N'attendez plus, osez profiter au maximum de vos vacances avec Tarentaise Tours!

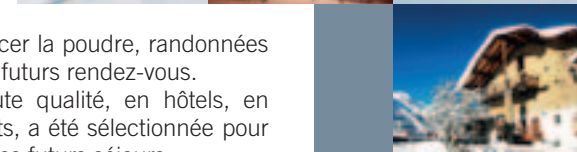
DARE... to open the doors to Tarentaise Tours, discover the sensational and fun activities of this winter season in Tarentaise.

Perfect ski slopes, amazing ski resorts, fresh powder snow, excursions to secret places... these are your future appointments.

We offer a wide range of accommodation of high-quality hotels, chalets or residences with apartments, selected to guarantee you the best answers to your future stay.

So, you are looking forward to the mountains, the pleasure of skiing in all its forms, snow sceneries, relaxation... You appreciate nice food, spending time in our valley, like we, you have a passion for the good things in life... Dare to question us and prepare your next stay in Tarentaise. We propose you a custom built solution, an all-inclusive concept, to leave you nothing but the pleasure.

Don't wait any longer, dare to make the most of your stay with Tarentaise Tours!



som maire

- 4 L'HIVER BY TARENTEAISE TOURS
- 6 SHOPPING HIVER
- 8 SÉCURITÉ EN MONTAGNE
- 10 SÉJOURS HIVER

NOUVEAU

BUREAU - OFFICE
Route de Val d'Isère, 73640 STE FOY TARENTEAISE
CONTACTS
+33 (0)4 57 37 65 65
+33 (0)6 18 98 86 46
contact@tarentaise-tours.com
www.tarentaise-tours.com

SKIINFO.FR, EN DIRECT DES PISTES.

Bulletins neige
Météo à 3 jours
Powder Alarm
SnowFinder...

SKIINFO
WWW.SKIINFO.FR

l'hiver

by Tarentaise Tours

CONTACTS
+33 (0)4 57 37 65 65
+33 (0)6 18 98 86 46
contact@tarentaise-tours.com

Winter by Tarentaise Tours

TARENTEISE TOUR À SKI

Vivez de l'intérieur le plus long itinéraire hors-piste d'Europe.

« Un petit café, et le départ est donné: direction Tignes et le Col du Palet. Après une courte marche, skis sur le dos, la vue est imprenable sur les sommets aux alentours: face Nord de la Grande Motte, de la Grande Casse, le Mont Pourri... On chausse les skis, et la descente vers le vallon de Champagny le Haut commence... Une superbe balade, où la nature se découvre peu à peu, au pied des sommets de la Vanoise. Magique! Puis, selon le niveau et la fatigue du groupe, on bascule sur la Plagne pour un retour tranquille par les pistes ou en poussant jusqu'aux Arcs, histoire de finir en beauté par la descente en hors-pistes de l'Aiguille Rouge jusqu'à Villaroger. Toujours encadré et équipé du traditionnel trio pelle-sonde-arva et d'un sac Airbag ABS, le petit groupe passe ainsi sa journée à découvrir une montagne étonnante, à profiter de petits recoins connus seulement par le guide, à savourer une pause déjeuner bien méritée, et à se créer une tonne de souvenirs inoubliables... »

Experience the longest off-piste itinerary of Europe.

« A cup of coffee, and we take off: heading to Tignes and the Palet mountain pass. After a short walk, the skis on our back, a magnificent view over the surrounding mountaintops: the North face of Grande Motte, Grande Casse, Mont Pourri... We put our skis on, and the descent to the small valley of Champagny Le Haut starts... An amazing excursion, bit by bit we discover the nature, at the foot of the Vanoise mountain summits. Magical! According to the level and the tiredness of the group, we tip over to La Plagne for a calm return on the slopes or we continue to Les Arcs, to end in beauty by an off-piste descent from the Aiguille Rouge to Villaroger. Always accompanied and equipped with the security equipment: collapsed probe, shovel, avalanche transceiver, and the avalanche airbag system (ABS). Throughout the day the small group discovers the fascinating mountains and secret spots only known by the guide, savours a well-deserved lunch break and collects unforgettable souvenirs... »

ACTIVITÉS ACTIVITIES

SKI HORS-PISTE EN TARENTEISE*

Les plus beaux itinéraires hors-pistes de l'Espace Killy, Paradiski, Ste Foy Tarentaise, etc...

TARENTEISE OFF-PISTE SKIING*

Discover the most beautiful off-piste itineraries

TARENTEISE TOUR À SKI*

Notre spécialité: un tour de + de 70 km de hors-piste autour du Mont Pourri.

To experience an incredible day, around the Mont Pourri, more than 70km off-piste skiing.

HÉLISKI*

Héliski en Italie, à la journée (pour 1 ou 2 déposes) Tarentaise Vallée Blanche (Vallée Blanche de Chamonix, retour avec survol en hélicoptère du Mont-Blanc).

Heliskiing in Italy, full-day (for 1 or 2 drops). Tarentaise/ Vallée Blanche.

JOURNÉE SUR MESURE*

Nous organisons la journée de vos rêves.

TAILOR-MADE DAY*

We can organise the day of your dreams.

RAQUETTES À NEIGE

Découvrez la montagne en hiver lors d'une sortie raquettes

SNOWSHOEING

Discover the mountains during a snowshoe excursion...

INSOLITE

Initiation cascade de glace, descente en bobsleigh sur la piste Olympique de la Plagne, etc...

UNUSUAL

Ice-climbing initiation, a bobsleigh descent or bobsleighing on the Olympic slope at La Plagne, etc...

+33 (0)4 57 37 65 65 - +33 (0)6 18 98 86 46 - www.tarentaise-tours.com

*Activités proposées en formule "tout compris" avec encadrement par des professionnels de la montagne diplômés d'Etat + repas + prêt du matériel de sécurité + assurance offerte / forfait + transfert inter-stations en option.

*The activities proposed are part of the "all-inclusive" package accompanied by qualified mountain professionals + meal + security equipment + free insurance + options: ski pass + transportation between stations.

THE
NORTH
FACE

TOM-OLIVER
HEDVALL
ENJOYS THE EPIC POWDER

shopping

hiver
Winter



VESTE HOMME SPINEOLOGY THE NORTHFACE

La plus techniquement innovante de la ligne Freeride. Une protection exceptionnelle contre les tempêtes hivernales, sans pourtant sacrifier la performance au style. Parfaitement étanche (Gore-Tex®), Recco intégré, nombreuses poches, ouvertures de ventilation...

The most technical and innovative in the Freeride product line. An exceptional winter storm protection, but doesn't sacrifice performance for style. Perfectly waterproof (Gore-Tex®), integrated Recco, numerous pockets, vented respirator...



PANTALON HOMME SPINEOLOGY THE NORTHFACE

Ample et solide, parfait pour foncer dans la descente ou réussir un 720 en freestyle. Coutures étanchées, tissu respirant, imperméable Gore-Tex®, guêtres StretchVent™, système Chimney Venting™ (pour l'élimination de la chaleur corporelle et de l'humidité)...

Loose-fitting and resistant, perfect for charging big lines and nailing 720s. Waterproof stitches, breathable fabric, waterproof Gore-Tex®, StretchVent™ gaiters, Chimney Venting™ system (to allow excess body heat and humidity to escape)...



CHAUSSURES LANGE RX 130

Pour la nouvelle génération de skieurs qui aiment sortir des sentiers battus, des pentes glacées aux neiges profondes. Chausson anatomique et coque très près du pied pour une transmission immédiate des appuis vers les skis. Technologie Control Fit pour un niveau de précision et de fit inégalable. Semelle Ultra Grip pour un max d'adhérence.

For the new generation of skiers who love off-piste outings and icy slopes with deep snow. Anatomically designed inner shoe and shell for an immediate transmission of information between the feet and the skis. Control Fit Technology for an incomparable level of accuracy and fit. Ultra Grip sole for a maximal grip.

Indice de flex [flex indication]: 130
Tailles [size]: 24 à 31.5 ou 24 à 30.5 (pour la pro)
Largeur de coque [width of the shell]: 100mm/ 97mm (pour la pro)
Prix [price]: 449€
www.langeskiiboots.com



SKIS DYNASTAR LEGEND SULTAN 94

94 comme 94mm sous le pied! Le Sultan a une très bonne portance, est incroyablement stable, pour un contrôle optimal. Sa spatule rocker progressive (430mm) flotte sur toutes les conditions de neige, mais il est aussi stable, doux et accrocheur sur neige dure. Construction sandwich: noyau bois, fibre de verre, tôle titanal. Pour les très bons skieurs en toutes neiges, à la recherche d'un ski performant, à tout faire.

LEGEND SULTAN 94 (tailles: 165 - 172 - 178 - 184)
579€ (699€ avec fix PX 12 WIDE)

94 as 94mm under your feet! The Sultan provides stability for a perfect control. The rockered tip (430mm) floats on all kinds of snow, but is also stable, soft and catchy on hard snow. Sandwich construction: wood core, fibreglass, titanium laminate construction. For expert skiers looking for a bomb proof all-mountain freeride ski.



SNOWBOARD FLOW SOLITUDE

Vitesse, agilité et précision sont les maîtres mots de la nouvelle Solitude restylée. Sa forme directionnelle permet d'avoir un réel ressenti freeride avec du setback. Construction Whiskey-X, cambre inversé Pow-Rock, semelle tranchée 4000, Whiskey Bars, tout nouveau double rayon de courbure progressif...

Flow Snowboards brings you speed, agility and precision with the newly redesigned Solitude. The 2011 Solitude delivers a directional shape for a setback freeride feel. Packed with technology: Whiskey X, Sintered 4000 base, Quadrax Glass, and Carbon Whiskey Bars this board is the very best in all-mountain freeriding.



FIXATIONS FLOW NXT-FRX

Des fixations de folie orientées freeride, pour les pratiquants qui cherchent des performances ultra réactives. La forme unique de l'embase aluminium avec du rocker est légère et très réactive, tout en laissant une liberté naturelle en flexion à la planche.

The NXT-FRX snowboard binding is an insane all-mountain and freeride oriented snowboard binding, for riders looking for ultra-responsive performance. The unique design of the rockered aluminum baseplate is lightweight and offers sharper response, letting the snowboard flex naturally.



CAMÉRA DRIFT HD

Légère et compacte, facile à utiliser avec son écran et sa télécommande, qualité Full HD 1080p et photos 9Mpix - la Drift HD est LA caméra embarquée pour les accros de l'action. Fournie avec une multitude de fixations, vous pourrez la fixer sur votre masque, casque ou partout où vous le souhaitez!

Lightweight and compact, easy to use with a screen and a remote control, Full HD 1080p video quality and 9Mpix photos - the Drift HD is the ultimate helmet camera for the action sports enthusiast. With a variety of mounts included, it can be worn comfortably on your goggles, helmet or just about anywhere else you choose!



Photo: Flow Rider: Ateushikawa

JOUE ET GAGNE
UNE JOURNÉE D'HÉLISKI
EN ITALIE AVEC FLOW &
TARENDAISE-TOURS.COM



CONNECTE TOI SUR SNOWSURF.COM
POUR TENTER TA CHANCE.

TU AS JUSQU'AU 15 DÉCEMBRE POUR PARTICIPER !

*Détails du jeu et règlement disponible sur Snowsurf.com

sécurité

en montagne

security in mountain



PROTECTION RAPPROCHÉE

Nathalie Grand, directrice adjointe à la sécurité des pistes de Sainte Foy Tarentaise

Quel est votre parcours ?

Après avoir passé mon premier degré de pisteur, je suis rentrée au service des pistes de Val d'Isère. Pendant 9 ans, j'ai vraiment appris le métier sur le terrain, j'ai également passé le diplôme d'artificier et le 2^e degré de pisteur. Puis, on m'a proposé le poste d'adjointe à la sécurité des pistes de Sainte Foy, c'était il y a 8 ans.

Qu'est-ce qui vous plaît dans ce métier ?

Le travail en montagne, et les secours. Le métier de pisteur, ce n'est pas que du ski. Dans mon poste, j'assiste le chef des pistes et c'est très varié: gestion du personnel, prise en compte de toute la sécurité du domaine, prévention, balisage, filets, protection physique, coordination avec le damage, gestion des secours (sur et hors-pistes), gestion des PIDA...

Etre un bon pisteur, c'est...

Avoir tout le temps une bonne analyse. Sur un secours, il ne faut pas passer à côté de quelque chose de grave, réagir en fonction de la situation, avoir une bonne connaissance du terrain, de la météo, de la neige... Le plus difficile est de visualiser la dangerosité du manteau neigeux, l'erreur peut être fatale.

Parlez-nous de l'équipe de Sainte Foy...

Il y a 11 pisteurs: un maître-chien, 3 pisteurs qui font les relevés météo et nivologiques, et on est tous artificiers. C'est très important en cas de chute de neige de pouvoir compter sur tout le monde.

Justement, que se passe-t-il lors d'une grosse chute de neige ?

En cas de chute ou de vent, on prend un premier contact avec les dameurs vers 3h du matin. En fonction de ce qui se passe là-haut, on part déclencher le PIDA (plan d'intervention de déclenchement des avalanches) quand il y a une chute de neige de 20cm ou plus. On attaque vers 5h: on sécurise d'abord notre montée en déclenchant les catex, puis on monte progressivement. Le but étant d'ouvrir, au moins les pistes du bas, pour 9-10h.

SAFETY

Nathalie Grand, assistant director, security on the slopes at Sainte Foy Tarentaise

When she got her first degree as a ski patrol member, Nathalie Grand started working at Val d'Isère. During 9 years, she learned the job in the field, she passed her 2nd degree and the exam of explosives manufacturer. Eight years ago, she became the assistant director at Sainte Foy Tarentaise.

She loves the mountains and the rescue operations. It is more than skiing. She is the assistant of the big boss and her work is very diversified: personnel management, the security of the complete ski resort, prevention, signposting, safety nets, physical protection, coordination with the snow grooming team, management of the rescue operations (on and off-piste), PIDA management...

A good ski patrol member analyses quickly. During a rescue operation, he needs to react in function of the situation, with a good knowledge of the field, the weather forecast, the snow... The most difficult part is to visualize the danger of the snow, one mistake can be fatal.

There are 11 members at Sainte Foy: a dog-handler, 3 members of the ski patrol responsible for the weather and nivology conditions, and they are all explosives manufacturers. It is very important to count on one another in case of snowfall: we contact the snow grooming team around 3am. According to them, we start the PIDA plan (intervention plan to trick avalanches) when there is more than 20cm of fresh snow. We start around 5am: we climb progressively assuring our security. The objective is to open the slopes at 9-10am.

Sortez bien équipé!

Go out well-equipped

Comment devenir performant à l'utilisation d'un Arva ?

Bien lire votre notice et entraînez-vous régulièrement. Profitez de l'expérience d'un professionnel de la montagne ou d'un centre de formation. De nombreuses stations ont des parcs Arva pour vous entraîner.

Quelle est la différence entre un appareil analogique et un numérique ?

Avec un appareil analogique, la recherche se fait par l'écoute des sons et offre une puissance de réception un peu plus importante que le numérique. Par contre la recherche est plus technique, elle demande donc un entraînement plus assidu. Un appareil numérique est beaucoup plus simple d'utilisation, il suffit de se laisser guider par les flèches directionnelles et les indications de distances.

Pourquoi les chiffres sont uniquement des indications de distances et non pas des mètres ?

Car l'onde d'émission d'un Arva n'est pas droite, elle a une forme ovale. L'appareil calcule la taille de cette onde. Notons que tous les appareils du marché ont une puissance d'émission réglementaire de 457 kHz.

SAC AIRBAG ABS

L'EFFET NOIX DU BRÉSIL

C'est un phénomène physique simple: si des particules granuleuses sont en mouvement en même temps, les plus volumineuses sont poussées vers la surface. C'est exactement ce qui se passe dans une avalanche en mouvement. Pour ne pas replonger dans l'avalanche, vous devez ajouter 1,5 fois votre volume corporel. Les 170 l supplémentaires d'un sac ABS Airbag déclenché vous procurent la force ascensionnelle nécessaire pour rester en surface. Avec l'ABS, une victime d'avalanche est maintenue en position horizontale dans la partie supérieure de la masse neigeuse en mouvement. Au plus une personne est à plat en surface de l'avalanche, au moins elle subit les énormes forces dynamiques présentes à l'intérieur de l'avalanche. Ce qui réduit considérablement le risque de blessure.



How to ensure quick success with an avalanche transceiver (Arva)?

Carefully read the user's manual and practise regularly. Benefit from the experience of a mountain professional or a training centre. Many ski resorts are equipped with an avalanche training park.

What is the difference between an analog and a digital device?

With an analog device, the search is based on sound and the receiving power is generally more important. However, the use is more technical, the searcher needs a great deal of training. A digital device is easier to use, you only need to follow the direction and distance indicators.

Why are the numbers only an indication of distance and not real meters?

The signal wave is not a straight line, but oval. The device calculates the size of this wave. Furthermore, the emitting/receiving frequency of all the devices is 457 kHz.

ABS AIRBAG

THE BRAZIL NUT EFFECT

When in motion, larger objects will always move to the top. This is also true in an avalanche. The rotating snow crystals creep under your body and push you upwards. But because of your higher weight by volume, this upward movement will then cease and you will sink back into the snow. In order to avoid being buried in an avalanche, you must increase your volume. With a single pull of the activation handle, an additional 170 l of volume is inflated to help you stay on the surface. In scientific circles, this phenomenon is also known as inverse segregation and is often referred to as the «Brazil nut effect». The developers of the ABS® system have used these scientific findings to optimize the ABS® system according to the rules of the «Brazil nut effect».



THE BEST EQUIPMENT FOR THE WORST SITUATION



www.arva-equipment.com

séjours

hiver

winter holidays

Expert de la vallée, Tarentaise Tours, avec son réseau de professionnels de la montagne, propose toute une palette de séjours tout compris, pour profiter du meilleur de la Tarentaise. Nombreuses options disponibles : location du matériel de ski ou snowboard, les transferts gare/aéroport en taxi ou même en hélicoptère, l'hébergement... Il ne reste plus qu'à choisir!

Expert of the valley, Tarentaise Tours, with its network of professionals, proposes a range of all-inclusive activities, to enjoy the best of the Tarentaise Valley. Numerous options are available: rental of ski or snowboard equipment, transfer railway station/airport by taxi or even helicopter, accommodation... It's up to you!

SKI SAFARI TARENDAISE TOURS

3 JOURS/3 NUITS

OU 6 JOURS/7 NUITS

Pour partir à la découverte d'un nouveau domaine skiable chaque jour et découvrir ses itinéraires hors-piste.

3 DAYS/3 NIGHTS

OR 6 DAYS/7 NIGHTS

Discover a new ski resort every day and discover its off-piste itineraries.

À partir de [starting from] 790€/pers.

FREE RANDO DISCOVERY

2 JOURS/2 NUITS.

Découvrez tous les plaisirs du ski de randonnée et explorez de nouveaux horizons en ski.

Formule accessible à tous

Possible sur 3 jours - en option

2 DAYS/2 NIGHTS

Discover the sensations of ski touring and explore new horizons skiing down. Accessible to all, 3 days possible.

À partir de [starting from] 565€/pers.



CONTACTS

+33 (0)4 57 37 65 65

+33 (0)6 18 98 86 46

contact@tarentaise-tours.com

FORMULE "MON CHALET À LA MONTAGNE"

Réservez votre chalet privé à la montagne avec tous les services inclus pour vivre une semaine d'exception à la montagne cet hiver : transfert Genève aéroport-station/forfait ski 6 jours/ location matériel de ski 6 jours/assurance 6 jours et service restauration en chalet privé haut de gamme (pour 8 adultes)

Book your private chalet in the mountains, all inclusive: transfer Geneva airport/ski station, 6 days ski pass, ski rental, 6 days insurance, catering (for 8 adults).

À partir de [starting from] 1190€/pers.

SÉJOUR ET WEEK-END SKI & SPA

2 JOURS/2 NUITS.

Profitez du plus beau domaine skiable au monde pendant 2 jours et faites vous cocooner chaque soir au Spas de votre hôtel***...

Un rêve enfin accessible

Accommodation + ski pass + spa treatments.

À partir de [starting from] 430€/pers.



WEEK-END HÉLISKI SANS LIMITE

(2 JOURS/2 NUITS)

UNLIMITED HELISKIING WEEKEND

(2 DAYS/ 2 NIGHTS)

+ de 6000m de freeride vous attendent!

À partir de [starting from] 1 295€/pers.